



**Borang
CPP**

**LEMBAGA HASIL DALAM NEGERI MALAYSIA
BORANG NYATA PETROLEUM DI BAWAH SEKSYEN 30
AKTA PETROLEUM (CUKAI PENDAPATAN) 1967**

Borang ini ditetapkan di bawah seksyen 82 Akta Petroleum (Cukai Pendapatan) 1967

**TAHUN TAKSIRAN
2012**
CP133(CPP) [2012]

I	Nama orang yang boleh dikenakan cukai			
<input type="text"/>				
II	No. cukai pendapatan	C	<input type="text"/>	
		V		Tarikh mula akaun
		<input type="text"/>		— — —
				Hari Bulan Tahun
III	Kawasan operasi (Tandakan 'X')	Sabah <input type="checkbox"/>	Sarawak <input type="checkbox"/>	VI Tarikh tutup akaun
		<input type="text"/>		<input type="text"/>
				— — —
				Hari Bulan Tahun
		Semenanjung Malaysia <input type="checkbox"/>	Lain-lain <input type="checkbox"/>	VII Penyimpanan rekod (Tandakan 'X')
IV	Jenis operasi (Tandakan 'X')	Perkongsian <input type="checkbox"/>	Operator tunggal <input type="checkbox"/>	Ya <input type="checkbox"/> Tidak <input type="checkbox"/>

[Laporkan dalam mata wang Ringgit Malaysia (RM)]

BAHAGIAN A: PENDAPATAN BERKANUN DAN PENDAPATAN BERCUKAI

Pendapatan Berkanun Perniagaan

Amaun (RM)

A1 Pendapatan yang dilaraskan

A1

Jadual 2

A2 Kenaan imbangan

A2

A3 **Tolak:** Elaun modal

A3

A4 **PENDAPATAN BERKANUN (A1 + A2 – A3)**
(Isi '0' jika nilai negatif)

A4

A5 **Tolak:** Kerugian perniagaan diserap
(Terhad kepada A4)

A5

A6 **PENDAPATAN YANG BOLEH DITAKSIR (A4 – A5)**

A6

Tolak:

A7 Hadiah wang kepada Kerajaan/Kerajaan Tempatan

A7

A8A Hadiah wang kepada institusi atau organisasi yang diluluskan

A8B Hadiah wang atau kos sumbangan manfaat kepada aktiviti sukan atau badan sukan yang diluluskan

A8C Hadiah wang atau kos sumbangan manfaat kepada projek berkepentingan negara yang diluluskan oleh Menteri Kewangan

{ Terhad kepada 7% daripada A4

A8

C

A9	Hadiah artifak, manuskrip atau lukisan	A9 <input type="text"/>
A10	Hadiah lukisan kepada Balai Seni Lukis Negara atau balai seni lukis negeri	A10 <input type="text"/>
A11	PENDAPATAN BERCUKAI [A6 – (A7 hingga A10)]	A11 <input type="text"/>

BAHAGIAN B: CUKAI KENA DIBAYAR

	Pendapatan Bercukai (dari A11)	Kadar (%)	Cukai Pendapatan
B1	<input type="text"/>	38	<input type="text"/>

BAHAGIAN C: KEDUDUKAN CUKAI TAHUN TAKSIRAN 2011

C1	Cukai kena dibayar (dari B1)	C1 <input type="text"/>
C2	Tolak: Bayaran ansuran yang telah dijelaskan	C2 <input type="text"/>
C3	Baki cukai perlu dibayar	C3 <input type="text"/>
	Atau	
C4	Cukai terlebih bayar	C4 <input type="text"/>

BAHAGIAN D: TUNTUTAN ELAUN JADUAL 1 DAN JADUAL 2

	Amaun Diserap	Baki Hantar Hadapan
D1	Elaun Jadual 1 <input type="text"/> D1(a) <input type="text"/>	D1(b) <input type="text"/>
D2	Elaun Jadual 2 <input type="text"/> D2(a) <input type="text"/>	D2(b) <input type="text"/>
D3	Jumlah elauen modal bagi aset yang diperoleh dalam tempoh asas	D3 <input type="text"/>

BAHAGIAN E: TUNTUTAN KERUGIAN

Kerugian Perniagaan		
E1	Kerugian bawa hadapan	<input type="text"/>
E2	Kerugian tahun semasa	<input type="text"/>
E3	Kerugian hantar hadapan	<input type="text"/>

BAHAGIAN F: PENDAPATAN TAHUN KEBELAKANGAN BELUM DILAPORKAN

F1	Pendapatan bercukai tahun kebelakangan yang belum dilapor (jika ada)	F1 <input type="text"/>
----	--	-------------------------

C _____

BAHAGIAN G: MAKLUMAT KEWANGAN ORANG YANG BOLEH DIKENAKAN CUKAI**Perolehan Perniagaan:**

G1	Kod perniagaan	G1	_____
G2	Perolehan minyak mentah	G2	_____ , , , ,
G3	Tolak: Duti eksport	G3	_____ , , , ,
G4	Perolehan gas	G4	_____ , , , ,
G5	Perolehan kondensat	G5	_____ , , , ,
G6	Perolehan lain	G6	_____ , , , ,
G7	Jumlah Perolehan [(G2 – G3) + G4 + G5 + G6]	G7	_____ , , , , ,

Kos Pengeluaran:

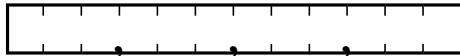
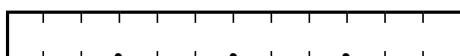
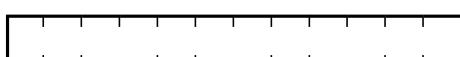
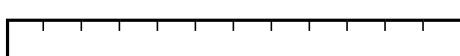
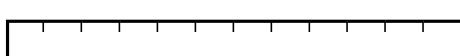
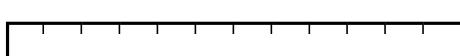
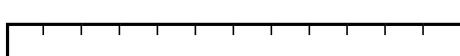
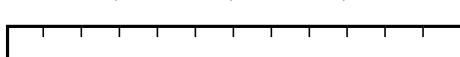
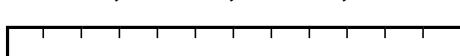
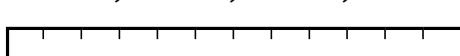
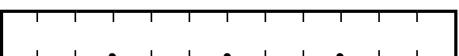
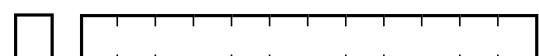
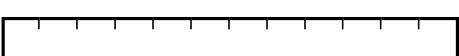
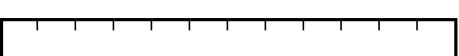
G8	Belian	G8	_____ , , , ,
G9	Belanja operasi	G9	_____ , , , ,
G10	Belanja pembangunan	G10	_____ , , , ,
G11	Belanja geologikal dan geofizikal	G11	_____ , , , ,
G12	Kos pengeluaran lain	G12	_____ , , , ,

G13	JUMLAH KOS PENGELUARAN (G8 hingga G12)	G13	_____ , , , ,
G14	Perbezaan <i>lifting</i> minyak mentah	G14	_____ , , , ,
	(Tandakan 'X' jika nilai negatif)		▲
G15	UNTUNG / RUGI KASAR (G7 – G13 – G14)	G15	_____ , , , ,
	(Tandakan 'X' jika nilai negatif)		▲
G16	Pendapatan perniagaan lain	G16	_____ , , , ,
G17	Pendapatan lain	G17	_____ , , , ,
G18	Keuntungan tidak dikenakan cukai	G18	_____ , , , ,

Perbelanjaan:

G19	Ses penyelidikan	G19	_____ , , , ,
G20	Ses ketinggalan	G20	_____ , , , ,
G21	Bayaran tambahan (<i>supplemental payment</i>)	G21	_____ , , , ,
G22	Kos menggerudi tidak ketara [<i>Intangible Drilling Cost (IDC)</i>]	G22	_____ , , , ,

C

G23	Elaun yang layak di bawah Jadual 1	G23	
G24	Susut nilai	G24	
G25	Bayaran professional, teknikal, pengurusan dan kos guaman	G25	
G26	Bayaran fi teknikal kepada penerima bukan pemastautin	G26	
G27	Bayaran kontrak	G27	
G28	Faedah	G28	
G29	Gaji dan upah	G29	
G30	Kos Opsyen Stok Pekerja	G30	
G31	Royalti	G31	
G32	Sewa / Sewa pajakan	G32	
G33	Penyelenggaraan dan pembaikan	G33	
G34	Penyelidikan dan pembangunan	G34	
G35	Promosi dan pengiklanan	G35	
G36	Perjalanan dan penginapan	G36	
G37	Perbelanjaan-perbelanjaan lain	G37	
G38	JUMLAH PERBELANJAAN (G19 hingga G37)	G38	
G39	UNTUNG / RUGI BERSIH	G39	 <small>(Tandakan 'X' jika nilai negatif)</small>
G40	Perbelanjaan yang tidak dibenarkan	G40	
Aset Tetap:			
G41	Pelantar	G41	
G42	Kenderaan	G42	
G43	Loji dan jentera	G43	
G44	Tanah dan bangunan	G44	
G45	Aset tetap lain	G45	
G46	JUMLAH ASET TETAP (G41 hingga G45)	G46	

C

G47 Jumlah kos aset tetap yang diperoleh dalam tempoh asas G47

G48 Pelaburan G48

Aset Semasa:

G49 Penghutang dagangan G49

G50 Penghutang lain G50

G51 Stok G51

G52 Baki tunai dan baki di bank G52
(Tandakan 'X' jika nilai negatif)

G53 Aset semasa lain G53

G54 JUMLAH ASET SEMASA (G49 hingga G53) G54

G55 JUMLAH ASET (G46 + G48 + G54) G55

LIABILITI DAN EKUITI PEMILIK

Liabiliti Semasa:

G56 Pinjaman dan overdraf G56

G57 Pemutang dagangan G57

G58 Pemutang lain G58

G59 Liabiliti semasa lain G59

G60 JUMLAH LIABILITI SEMASA (G56 hingga G59) G60

G61 Liabiliti jangka panjang G61

G62 JUMLAH LIABILITI (G60 + G61) G62

Ekuiti Pemegang Saham:

G63 Modal berbayar G63

G64 Akaun pengasingan untung / rugi G64
(Tandakan 'X' jika nilai negatif)

G65 Akaun rizab G65

G66 JUMLAH EKUITI (G63 hingga G65) G66
(Tandakan 'X' jika nilai negatif)

G67 JUMLAH LIABILITI DAN EKUITI (G62 + G66) G67
(Tandakan 'X' jika nilai negatif)

C

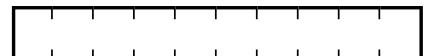
BAHAGIAN H:**MAKLUMAT CUKAI PEGANGAN**

Bayaran kasar dalam tempoh asas kepada bukan pemastutin yang melibatkan cukai pegangan di bawah perenggan 18(1)(h).

	Jumlah kasar dibayar	Jumlah cukai yang dipegang dan diremit kepada LHDNM	Jumlah bersih dibayar
H1 Faedah			
H2 Royalti			
H3 Perkhidmatan			
H4 Khidmat nasihat			
H5 Sewa / Bayaran untuk aset mudah alih			
H6 Bayaran kontrak			
H7 Lain-lain			

BAHAGIAN J:**TRANSAKSI DI ANTARA SYARIKAT BERKAITAN****Amaun**

J1	Jumlah jualan kepada syarikat berkaitan di Malaysia	J1	Amaun
J2	Jumlah jualan kepada syarikat berkaitan di luar Malaysia	J2	
J3	Jumlah belian daripada syarikat berkaitan di Malaysia	J3	
J4	Jumlah belian daripada syarikat berkaitan di luar Malaysia	J4	
J5	Jumlah perbelanjaan lain kepada syarikat berkaitan di Malaysia	J5	
J6	Jumlah perbelanjaan lain kepada syarikat berkaitan di luar Malaysia	J6	
J7	Pinjaman kepada syarikat berkaitan di Malaysia	J7	
J8	Pinjaman kepada syarikat berkaitan di luar Malaysia	J8	
J9	Pinjaman daripada syarikat berkaitan di Malaysia	J9	
J10	Pinjaman daripada syarikat berkaitan di luar Malaysia	J10	
J11	Pendapatan lain daripada syarikat berkaitan di Malaysia	J11	
J12	Pendapatan lain daripada syarikat berkaitan di luar Malaysia	J12	

**BAHAGIAN K:****MAKLUMAT ORANG YANG BOLEH DIKENAKAN CUKAI****Maklumat Operator Utama:****K1** Nama

K2 Alamat premis perniagaan

Poskod

Bandar

Negeri

K3 No. telefon
 -
K4 e-Mel
K5 Alamat surat-menyurat

Poskod

Bandar

Negeri

K6 Nama bank
K7 No. akaun bank
K8 Alamat di mana rekod perniagaan disimpan

Poskod

Bandar

Negeri

C

BAHAGIAN L:**MAKLUMAT MASTAUTIN****L1**

Adakah pengelolaan dan pengurusan hal ehwal orang yang boleh dikenakan cukai itu dilakukan dalam Malaysia pada bila-bila masa dalam tempoh asas bagi tahun taksiran?

Ya Tidak

(Tandakan 'X')

L2**Maklumat Pengarah / Pengurus****L2a**

Nama Pengarah / Pengurus

Jawatan dipegang

Alamat kediaman

Poskod

Bandar

Negeri

No. kad pengenalan / pasport

No. telefon

Pegangan ekuiti (%)

L2b

Nama Pengarah / Pengurus

Jawatan dipegang

Alamat kediaman

Poskod

Bandar

Negeri

No. kad pengenalan / pasport

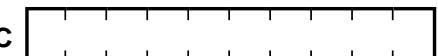
No. telefon

Pegangan ekuiti (%)

L2c	Nama Pengarah / Pengurus	<input type="text"/>
	Jawatan dipegang	<input type="text"/>
	Alamat kediaman	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>
	Poskod	<input type="text"/>
	Bandar	<input type="text"/>
	Negeri	<input type="text"/>
No. kad pengenalan / pasport	<input type="text"/>	
No. telefon	<input type="text"/> - <input type="text"/>	
Pegangan ekuiti (%)	<input type="text"/> ● <input type="text"/>	

BAHAGIAN M:

MAKLUMAT PEKONGSI-PEKONGSI

**M2**

No. pendaftaran syarikat

Nama pekongsi

Alamat

Poskad	<input type="text"/>	Bandar	<input type="text"/>
--------	----------------------	--------	----------------------

Negeri	<input type="text"/>
--------	----------------------

Pegangan syer
secara langsung
(%)Negara asal
(Gunakan kod negara)**M3**

No. pendaftaran syarikat

Nama pekongsi

Alamat

Poskad	<input type="text"/>	Bandar	<input type="text"/>
--------	----------------------	--------	----------------------

Negeri	<input type="text"/>
--------	----------------------

Pegangan syer
secara langsung
(%)Negara asal
(Gunakan kod negara)

**M4**

No. pendaftaran syarikat

Nama pekongsi

Alamat

Poskad

Bandar

Negeri

Pegangan syer
secara langsung
(%)Negara asal
(Gunakan kod negara)**M5**

No. pendaftaran syarikat

Nama pekongsi

Alamat

Poskad

Bandar

Negeri

Pegangan syer
secara langsung
(%)Negara asal
(Gunakan kod negara)



M6	No. Pendaftaran Syarikat Nama pekongsi Alamat Poskad Negeri Pegangan syer secara langsung (%)	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	
		Negara asal (Gunakan kod negara)	<input type="text"/>

BAHAGIAN N:**MAKLUMAT JURUAUDIT**

N1	Nama firma 	<input type="text"/> <input type="text"/>
N2	Alamat firma 	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>
	Poskad Negeri	<input type="text"/> <input type="text"/>
N3	No. telefon	<input type="text"/> - <input type="text"/>

C

BAHAGIAN P: MAKLUMAT FIRMA DAN TANDATANGAN ORANG YANG MENYEDIAKAN BORANG NYATA INI

P1 Nama firma

P2 Alamat firma

Poskod	[]	Bandar	[]
--------	-----	--------	-----

Negeri	[]
--------	-----

P3 No. telefon

 -

P4 No. kelulusan ejen cukai

P5 No. pendaftaran perniagaan

P6 e-Mel

Tandatangan

Tarikh

[]	-	[]
-----	---	-----

Hari Bulan Tahun

AKUAN

Saya

No. Kad Pengenalan
/ No. Pasport *

(* Potong yang tidak berkenaan)

dengan ini mengakui bahawa borang nyata ini mengandungi maklumat yang benar, lengkap dan betul mengenai cukai pendapatan petroleum bagi orang yang boleh dikenakan cukai tersebut bagi Tahun Taksiran 2012 seperti mana yang dikehendaki di bawah Akta Petroleum (Cukai Pendapatan) 1967.

Tandatangan

Tarikh

[]	-	[]
-----	---	-----

Hari Bulan Tahun

Jawatan

Sila baca peringatan di bawah sebelum menurunkan tandatangan tuan

PERINGATAN

Pastikan tuan telah membuat pengiraan cukai dan mengisi butiran kewangan berdasarkan akaun beraudit dalam borang nyata ini dengan lengkap dan teratur. Sila semak semua butiran dengan teliti sebelum menyerahkannya kepada Lembaga Hasil Dalam Negeri Malaysia.

Pastikan perkara-perkara berikut telah dilakukan (Tandakan '✓' di petak yang berkenaan):

- Membuat pengiraan cukai di atas lampiran / helaian kerja dan memindahkan amaun berkenaan ke dalam Borang CPP ini dengan tepat dan betul.
- Menyimpan semua lampiran / helaian kerja, rekod dan dokumen dengan teratur untuk semakan LHDNM.
- Mengisi dengan terang dan jelas semua butiran dalam ruang yang disediakan.
- Mengisi nombor cukai pendapatan di bahagian atas borang nyata ini dan juga lampiran / helaian kerja yang berkaitan.
- Jika terdapat baki cukai kena dibayar, sila buat bayaran seperti berikut:

Pembayaran boleh dibuat di:

(a) Bank - secara pemindahan bertelegraf ke akaun LHDNM di **CIMB Bank Berhad (CIMB)**.

(b) LHDNM - kaunter bayaran LHDNM atau melalui pos:

- Cek, kiriman wang dan draf bank hendaklah dipalang dan dibayar kepada **Ketua Pengarah Hasil Dalam Negeri**. Gunakan Slip Pengiriman Bayaran (CP207) apabila membuat bayaran.
- Sila catatkan **nama, alamat, nombor telefon, nombor cukai pendapatan, tahun taksiran** dan **kod bayaran** di belakang instrumen bayaran.
- **Bayaran melalui CEK / KIRIMAN WANG / WANG POS / DRAF BANK** hendaklah dihantar secara berasingan ke alamat LHDNM seperti di bawah.
- **Bayaran secara TUNAI tidak boleh dibuat melalui pos.**

	Alamat Pos	Kaunter Bayaran
SEmenanjung MALAYSIA	Lembaga Hasil Dalam Negeri Malaysia Cawangan Pungutan, Tingkat 15, Blok 8A Kompleks Bangunan Kerajaan, Jalan Duta Karung Berkunci 11061 50990 Kuala Lumpur	Tingkat Bawah, Blok 8A Kompleks Bangunan Kerajaan Jalan Duta Kuala Lumpur
SABAH & WP LABUAN	Lembaga Hasil Dalam Negeri Malaysia Cawangan Kota Kinabalu Wisma Hasil Jalan Tunku Abdul Rahman 88600 Kota Kinabalu	Tingkat Bawah Wisma Hasil Jalan Tunku Abdul Rahman Kota Kinabalu
SARAWAK	Lembaga Hasil Dalam Negeri Malaysia Cawangan Kuching Aras 17, Wisma Hasil No. 1, Jalan Padungan 93100 Kuching	Aras 1, Wisma Hasil No. 1, Jalan Padungan Kuching

UNTUK KEGUNAAN PEJABAT

--	--	--

Tarikh terima – 1

Tarikh terima – 2

Tarikh terima – 3

SLIP PENGIRIMAN BAYARAN UNTUK BORANG CPP



SLIP PENGIRIMAN BAYARAN

Kepada: KETUA PENGARAH HASIL DALAM NEGERI

Bersama-sama ini disertakan cek/kiriman wang/wang pos/draf bank sebagai bayaran cukai pendapatan.

CP207 [Pin. 1/2012]

NO. CUKAI PENDAPATAN

KOD BAYARAN

NO. ANSURAN

TAHUN TAKSIRAN

Amaun Bayaran RM

 , , , , , , , , , , , , , ,

Nama dan Alamat Pos

No. Cek dan
Lain-lain

Nama Bank
Pembayar

No. Telefon

Tarikh :

.....



CUKAI PENDAPATAN MALAYSIA

Slip Pengiriman Bayaran

- Pembayaran boleh dibuat mengikut cara berikut:

1.1 Bayaran secara pemindahan bertelegraf ke akaun LHDNM di **CIMB Bank Berhad (CIMB)**.

1.2 LHDNM - kaunter bayaran LHDNM atau melalui pos:

Cek, kiriman wang dan draf bank hendaklah dipalang dan dibayar kepada **Ketua Pengarah Hasil Dalam Negeri**. Gunakan Slip Pengiriman Bayaran (CP207) apabila membuat bayaran.

	Alamat Pos	Kaunter Bayaran
SEMENANJUNG MALAYSIA	Lembaga Hasil Dalam Negeri Malaysia Cawangan Pungutan, Tingkat 15, Blok 8A Kompleks Bangunan Kerajaan, Jalan Duta Karung Berkunci 11061 50990 Kuala Lumpur	Tingkat Bawah, Blok 8A Kompleks Bangunan Kerajaan Jalan Duta Kuala Lumpur
SABAH & WP LABUAN	Lembaga Hasil Dalam Negeri Malaysia Cawangan Kota Kinabalu Wisma Hasil Jalan Tunku Abdul Rahman 88600 Kota Kinabalu	Tingkat Bawah Wisma Hasil Jalan Tunku Abdul Rahman Kota Kinabalu
SARAWAK	Lembaga Hasil Dalam Negeri Malaysia Cawangan Kuching Aras 17, Wisma Hasil No. 1, Jalan Padungan 93100 Kuching	Aras 1, Wisma Hasil No. 1, Jalan Padungan Kuching

- Sila catatkan **nama, alamat, nombor telefon, nombor cukai pendapatan, tahun taksiran dan kod bayaran** di belakang instrumen bayaran.

3. Semak resit sebelum meninggalkan kaunter bayaran.